

Fourth Sunday of Lent

March 22, 2020

The LORD is my shepherd; I shall not want.

— Psalm 23:1

Cuarto Domingo de Cuaresma

22 de marzo de 2020

El Señor es mi pastor, nada me falta.

— Salmo 23 (22):1

MASS INTENTIONS FOR THE WEEK

Sunday, March 22 2020.
11am † Therese Clark.
 Req. by Lawrence Clark.
12:30 pm For the people.

Monday, March 23, 2020.
9am For the intentions of Sacred Heart Southern Missions.

Tuesday, March 24, 2020.
9am For the intentions of Sacred Heart Southern Missions.

Wednesday, March 25, 2020.
9am † David Cervetti.
 Requested by his mom.

Thursday, March 26, 2020.
9am † Robert Robinson.
 Req. by Karen and Jay Morris.

Friday, March 27, 2020.
9am For the intentions of Fr. Thi.

Saturday, March 28, 2020.
4 pm † Labora Harrison.
 Req. by Grace Poindexter.

Even though public Masses have been canceled, our priests will continue celebrating Mass privately where they will ask for the intentions of the day as well as for the healing and recovery of the sick.

A pesar que las Misas públicas han sido canceladas, nuestros sacerdotes continuarán celebrando la Misa en privado donde pedirán por las intenciones del día, así como por la curación y recuperación de los enfermos.

SUNDAY, MARCH 22 / DOMINGO 22 DE MARZO.
MONDAY, MARCH 23 / LUNES 23 DE MARZO.
TUESDAY, MARCH 24 / MARTES 24 DE MARZO.
WEDNESDAY, MARCH 25 / MIÉRCOLES 25 DE MARZO.
THURSDAY, MARCH 26 / JUEVES 26 DE MARZO.
FRIDAY, MARCH 27 / VIERNES 27 DE MARZO.
SATURDAY, MARCH 28 / SÁBADO 28 DE MARZO.


Needed weekly for expenses: \$ 8,000.00

March 15, 2019.

Collection/Colecta	\$ 6,102.00
Building Fund	\$ 2,394.00
Children's offering	\$ 135.00
LED	\$ 224.00
Black and Indian Missions	\$ 40.00

Office hours: Monday to Thursday
 9am to 12noon and 1:00 pm to 3:00 pm.
Horas de Oficina: Lunes a Jueves de
 9am a 12:00 pm y de 1:00pm a 3:00 pm.

PLEASE PRAY FOR / POR FAVOR OREMOS POR:

 Joy Smith, Rose Devarenne, Charles Ingram, Sam Morrison, Ma. Elena Palencia, Martha Matthews, A. Hicks, Olga White, Rita Raniszewski, Beatriz Duarte, Loretta Stronski, Virginia Oltremari, Sharon Harbin, Judy Reed, Wanda Lubbers, Judy Hopper, Javier Gallegos, all people affected by COVID-19.

Due to health concerns regarding the COVID-19 virus, our Bishop Joseph Kopacz cancelled all Masses and activities until further notice.

We will keep you informed through our website <https://ctkshaven.com/>

Debido a los problemas de salud relacionados con el virus COVID-19, nuestro Obispo Joseph Kopacz anunció la cancelación de las Misas y actividades hasta nuevo aviso.

Los mantendremos informados a través de nuestro sitio web <https://ctkshaven.com/>

Spiritual Communion Prayer

My Jesus, I believe that You are present in the Most Holy Sacrament. I love You above all things, and I desire to receive You into my soul. Since I cannot at this moment receive You sacramentally, come at least spiritually into my heart. I embrace You as if You were already there and unite myself wholly to You. Never permit me to be separated from You. Amen.



Jesucristo,
 tú que viajaste por pueblos y aldeas
 "curando cada enfermedad y dolencia". A
 tus órdenes,
 los enfermos fueron sanados.
 Ven ahora en nuestra ayuda,
 en medio de la propagación global del
 coronavirus,
 para que podamos experimentar tu amor
 curativo.

Sana a los que están enfermos por este
 virus. Te pedimos que los enfermos
 recuperen su fuerza y salud a través de
 una atención médica de calidad.
 Hacemos esta oración en tu nombre,
 confiando en que escuches y respondas a
 nuestras oraciones.

Amén

TODAY'S READINGS

First Reading — As the prophet Samuel anointed David with oil, the spirit of the LORD rushed upon David

(1 Samuel 16:1b, 6-7, 10-13a).

Psalm — The Lord is my shepherd; there is nothing I shall want (Psalm 23).

Second Reading — You who were once darkness are now light in the Lord (Ephesians 5:8-14).

Gospel — The man who had been blind from birth proclaimed: The one called Jesus made clay with his saliva, anointed my eyes with it, and told me to wash (John 9:1-41 [1, 6-9, 13-17, 34-38]).

The English translation of the Psalm Responses from *Lectionary for Mass* © 1969, 1981, 1997, International Commission on English in the Liturgy Corporation. All rights reserved.

LECTURAS DE HOY

Primera lectura — Samuel ungió a David para ser rey

(1 Samuel 16:1b, 6-7, 10-13a).

Salmo — El Señor es mi pastor; nada me falta (Salmo 23 [22]).

Segunda lectura — Levántense de entre los muertos, hijos de la luz (Efesios 5:8-14).

Evangelio — De esto estoy seguro: Yo era ciego pero ahora puedo ver (Juan 9:1-41 [1, 6-9, 13-17, 34-38]).

Salmo responsorial: *Leccionario Hispanoamericano Dominical* © 1970, Comisión Episcopal Española. Usado con permiso. Todos los derechos reservados.

Jesus Christ,
 you traveled through towns and villages
 "curing every disease and illness."
 At your command,
 the sick were made well.
 Come to our aid now,
 in the midst of the global spread of the
 coronavirus,
 that we may experience
 your healing love.
 Heal those who are sick
 with the virus.
 May they regain their
 strength and health
 through quality medical care.
 We make this prayer in your name, confident
 that you listen and respond to our prayers.
 Amen.



A CALL TO HOLINESS BY POPE FRANCIS.

152. I ask that we never regard prayerful silence as a form of escape and rejection of the world around us. The Russian pilgrim, who prayed constantly, says that such prayer did not separate him from what was happening all around him. “Everybody was kind to me; it was as though everyone loved me... Not only did I feel [happiness and consolation] in my own soul, but the whole outside world also seemed to me full of charm and delight”.[\[115\]](#)

153. Nor does history vanish. Prayer, because it is nourished by the gift of God present and at work in our lives, must always be marked by remembrance. The memory of God’s works is central to the experience of the covenant between God and his people. God wished to enter history, and so our prayer is interwoven with memories. We think back not only on his revealed Word, but also on our own lives, the lives of others, and all that the Lord has done in his Church. This is the grateful memory that Saint Ignatius of Loyola refers to in his *Contemplation for Attaining Love*,[\[116\]](#) when he asks us to be mindful of all the blessings we have received from the Lord. Think of your own history when you pray, and there you will find much mercy. This will also increase your awareness that the Lord is ever mindful of you; he never forgets you. So it makes sense to ask him to shed light on the smallest details of your life, for he sees them all.



UN LLAMADO A LA SANTIDAD DEL PAPA FRANCISCO.

152. Pero ruego que no entendamos el silencio orante como una evasión que niega el mundo que nos rodea. El «peregrino ruso», que caminaba en oración continua, cuenta que esa oración no lo separaba de la realidad externa: «Cuando me encontraba con la gente, me parecía que eran todos tan amables como si fueran mi propia familia. [...] Y la felicidad no solamente iluminaba el interior de mi alma, sino que el mundo exterior me aparecía bajo un aspecto maravilloso»[\[115\]](#).

153. Tampoco la historia desaparece. La oración, precisamente porque se alimenta del don de Dios que se derrama en nuestra vida, debería ser siempre memoriosa. La memoria de las acciones de Dios está en la base de la experiencia de la alianza entre Dios y su pueblo. Si Dios ha querido entrar en la historia, la oración está tejida de recuerdos. No solo del recuerdo de la Palabra revelada, sino también de la propia vida, de la vida de los demás, de lo que el Señor ha hecho en su Iglesia. Es la memoria agradecida de la que también habla san Ignacio de Loyola en su «Contemplación para alcanzar amor»[\[116\]](#), cuando nos pide que traigamos a la memoria todos los beneficios que hemos recibido del Señor. Mira tu historia cuando ores y en ella encontrarás tanta misericordia. Al mismo tiempo esto alimentará tu consciencia de que el Señor te tiene en su memoria y nunca te olvida. Por consiguiente, tiene sentido pedirle que ilumine aun los pequeños detalles de tu existencia, que a él no se le escapan.